

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH THANH HÓA

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: /QĐ-UBND

Thanh Hóa, ngày tháng năm 2024

QUYẾT ĐỊNH

Về việc phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án
“Hỗ trợ triển khai các can thiệp hiệu quả và bền vững để phòng, chống
đuối nước trẻ em tại tỉnh Thanh Hoá” do Tổ chức Campaign for Tobacco -
Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ tài trợ

CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH THANH HÓA

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2015;
Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật Tổ chức
chính quyền địa phương ngày 22 tháng 11 năm 2019;

Căn cứ Nghị định số 80/2020/NĐ-CP ngày 08 tháng 7 năm 2020 của
Chính phủ về việc quản lý và sử dụng viện trợ không hoàn lại không thuộc hỗ
trợ phát triển chính thức của các cơ quan, tổ chức, cá nhân nước ngoài dành
cho Việt Nam;

Căn cứ Nghị định số 58/2022/NĐ-CP ngày 31 tháng 8 năm 2022 của
Chính phủ về đăng ký và quản lý hoạt động của các tổ chức phi chính phủ nước
ngoài tại Việt Nam;

Căn cứ Thông tư số 23/2022/TT-BTC ngày 06 tháng 4 năm 2022 của Bộ
trưởng Bộ Tài chính về việc hướng dẫn quản lý tài chính nhà nước đối với nguồn
viện trợ không hoàn lại của nước ngoài thuộc nguồn thu ngân sách nhà nước;

Căn cứ Quyết định số 05/2024/QĐ-UBND ngày 02/02/2024 của UBND
tỉnh Thanh Hóa về việc ban hành Quy chế quản lý và sử dụng viện trợ không
hoàn lại không thuộc hỗ trợ phát triển chính thức của các cơ quan, tổ chức, cá
nhân nước ngoài dành cho Việt Nam được thực hiện trên địa bàn tỉnh Thanh
Hóa; đính chính tại Quyết định số 928/QĐ-UBND ngày 07/3/2024 của UBND
tỉnh Thanh Hóa;

Căn cứ hồ sơ đề nghị phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án
của Sở Lao động - Thương binh và Xã hội và ý kiến tham gia của các đơn vị
liên quan;

Theo đề nghị của Giám đốc Sở Kế hoạch và Đầu tư tại Tờ trình số
5662/TTr-SKHĐT ngày 22 tháng 8 năm 2024.

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án “Hỗ trợ triển khai các can thiệp hiệu quả và bền vững để phòng, chống đuối nước trẻ em tại tỉnh Thanh Hoá” do Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (Hoa Kỳ) tài trợ, với các nội dung chính như sau:

1. Tên dự án: Hỗ trợ triển khai các can thiệp hiệu quả và bền vững để phòng, chống đuối nước trẻ em tại tỉnh Thanh Hoá.

2. Cơ quan chủ quản: Ủy ban nhân dân tỉnh Thanh Hóa.

3. Chủ khoản viện trợ (chủ dự án): Sở Lao động - Thương binh và Xã hội.

4. Bên cung cấp viện trợ: Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ (được Cục Ngoại vụ, Bộ Ngoại giao cấp Giấy đăng ký hoạt động tại Việt Nam số 439/CNV-HĐ ngày 22/02/2024).

5. Mục tiêu và kết quả chủ yếu:

a) Mục tiêu:

- Nâng cao nhận thức về nguy cơ và các biện pháp an toàn phòng, chống đuối nước trẻ em và hỗ trợ tăng cường năng lực quản lý, điều phối, phối hợp triển khai công tác phòng, chống đuối nước trẻ em trên địa bàn triển khai dự án.

- Triển khai can thiệp bơi an toàn cho trẻ em từ 06 đến 15 tuổi một cách hiệu quả và bền vững.

b) Kết quả chủ yếu:

- Các hoạt động tập huấn, thông tin, truyền thông về phòng, chống đuối nước trẻ em được thực hiện hàng năm tại địa phương. Các cán bộ quản lý, cán bộ đầu mối của các sở, ngành và đơn vị liên quan tại tỉnh và các huyện có dự án can thiệp được nâng cao năng lực về quản lý, đánh giá và truyền thông về phòng, chống đuối nước trẻ em.

- Có ít nhất 3.600 trẻ em trong độ tuổi từ 06 đến 15 tại các địa phương thụ hưởng dự án được dạy bơi an toàn; công tác phòng, chống đuối nước trẻ em và các hoạt động dạy bơi triển khai tại các xã thực hiện dự án được giám sát định kỳ, thường xuyên bởi tuyến tỉnh và tuyến huyện.

6. Địa điểm thực hiện dự án: Tại 04 huyện Nông Cống, Nga Sơn, Hà Trung và Quảng Xương, tỉnh Thanh Hóa.

7. Thời gian thực hiện: Gồm 02 giai đoạn:

- Giai đoạn 1: Từ ngày được cấp có thẩm quyền phê duyệt đến ngày 24/01/2025.

- Giai đoạn 2: Từ thời điểm Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ được cấp Giấy đăng ký hoạt động tại Việt Nam mới cho tới

khi kết thúc chu kỳ dự án (ngày 30/12/2025 và Giấy đăng ký hoạt động của Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ đang còn hiệu lực). Trong trường hợp sau ngày 24/01/2025, Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ chưa được gia hạn Giấy đăng ký hoạt động tại Việt Nam, các hoạt động chương trình dự án phải tạm dừng hoạt động cho đến khi Giấy đăng ký hoạt động được gia hạn.

8. Tổng vốn dự án: 138.095 USD, tương đương 3.349.218.000 VNĐ, gồm 02 giai đoạn: giai đoạn 1: 43.220 USD (tương đương 1.048.214.660 VNĐ); giai đoạn 2: 95.295 USD (tương đương 2.301.003.375 VNĐ).

Trong đó:

a) Vốn viện trợ không hoàn lại từ Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ: 138.095 USD, tương đương 3.349.218.000 VNĐ.

b) Vốn đối ứng: Không.

c) Vốn do các bên quản lý, thực hiện theo Nội dung văn kiện do Sở Lao động - Thương binh và Xã hội đề xuất:

- Sở Lao động - Thương binh và Xã hội quản lý và thực hiện:

+ Tiền mặt: 138.095 USD, tương đương 3.349.218.000 VNĐ.

+ Hiện vật: Không.

- Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ: Không.

9. Cơ chế tài chính áp dụng đối với khoản viện trợ: Thuộc nguồn thu ngân sách nhà nước.

10. Phương thức quản lý, thực hiện: Sở Lao động - Thương binh và Xã hội, Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ quản lý, thực hiện dự án theo quy định tại Chương III Nghị định số 80/2020/NĐ-CP ngày 08/7/2020 của Chính phủ và Điều 13 Thông tư số 23/2022/TT-BTC ngày 06/4/2022 của Bộ trưởng Bộ Tài chính.

Điều 2. Tổ chức thực hiện

1. Đối với Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ:

- Chịu trách nhiệm hoàn toàn đối với các nội dung cam kết với các tổ chức, cá nhân có liên quan trong việc triển khai thực hiện dự án “Hỗ trợ triển khai các can thiệp hiệu quả và bền vững để phòng, chống đuối nước trẻ em tại tỉnh Thanh Hoá” theo quy định của pháp luật Việt Nam.

- Phối hợp chặt chẽ với Sở Lao động - Thương binh và Xã hội và các ngành, đơn vị liên quan trong việc triển khai thực hiện nội dung của dự án đảm bảo các quy định của pháp luật liên quan; tuân thủ nghiêm quy định tại Quyết định số 06/2020/QĐ-TTg ngày 21/02/2020 của Thủ tướng Chính phủ về tổ chức và quản lý hội nghị, hội thảo quốc tế tại Việt Nam (nếu có); chỉ được

triển khai dự án khi được cấp có thẩm quyền phê duyệt các nội dung đảm bảo theo quy định.

- Chấp hành nghiêm quy định của pháp luật Việt Nam về việc đưa người nước ngoài vào hoạt động tại địa phương; kinh phí thực hiện dự án phải được thực hiện theo đúng cam kết với cơ quan chức năng và được giải ngân đến đúng đối tượng thụ hưởng.

- Thực hiện đầy đủ quyền, nghĩa vụ của Bên cung cấp viện trợ theo quy định của pháp luật.

2. Đối với Sở Lao động - Thương binh và Xã hội (chủ dự án):

- Thực hiện công tác quản lý, giám sát chặt chẽ quá trình thực hiện dự án, đảm bảo việc thực hiện dự án được triển khai đúng đối tượng, mục tiêu, kinh phí và nội dung đã được phê duyệt, phù hợp với quy định của pháp luật và không ảnh hưởng đến an ninh trật tự, an toàn xã hội tại địa phương; định kỳ báo cáo UBND tỉnh (qua Sở Kế hoạch và Đầu tư), bên tài trợ và các cơ quan chức năng theo quy định; báo cáo kết thúc dự án chậm nhất không quá 06 tháng đến UBND tỉnh, Bộ Kế hoạch và Đầu tư, Bộ Tài chính; đồng thời, tổ chức nghiệm thu, đánh giá và tiến hành các biện pháp cần thiết để khai thác và bàn giao kết quả đạt được cho đối tượng thụ hưởng theo quy định.

- Phối hợp chặt chẽ với Công an tỉnh và các đơn vị liên quan kiểm duyệt nội dung, tài liệu do Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ cung cấp; quản lý các vấn đề về an ninh trật tự, an toàn xã hội và các hoạt động của nhà tài trợ trong quá trình thực hiện dự án; cung cấp các thông tin, tài liệu cần thiết về dự án cho các cấp có thẩm quyền trong quá trình triển khai.

3. Giao Sở Tài chính hướng dẫn Sở Lao động - Thương binh và Xã hội và Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ thực hiện chế độ quản lý tài chính đối với khoản viện trợ thực hiện dự án theo quy định tại Nghị định số 80/2020/NĐ-CP ngày 08/7/2020 của Chính phủ và Thông tư số 23/2022/TT-BTC ngày 06/4/2022 của Bộ trưởng Bộ Tài chính về việc hướng dẫn quản lý tài chính nhà nước đối với nguồn viện trợ không hoàn lại của nước ngoài thuộc nguồn thu ngân sách nhà nước.

4. Giao UBND các huyện: Nông Công, Nga Sơn, Hà Trung, Quảng Xương, phối hợp cung cấp các thông tin cần thiết trong quá trình triển khai thực hiện dự án tại địa phương; đồng thời, theo dõi, giám sát chặt chẽ quá trình thực hiện dự án, đảm bảo việc thực hiện dự án được triển khai đến đúng đối tượng, nội dung đã được phê duyệt, phù hợp với quy định của pháp luật và không ảnh hưởng đến an ninh trật tự, an toàn xã hội tại địa phương.

5. Các sở: Kế hoạch và Đầu tư, Ngoại vụ, Tài chính, Lao động - Thương binh và Xã hội, Giáo dục và Đào tạo, Văn hóa, Thể thao và Du lịch; Công an

tỉnh, UBND các huyện: Nông Cống, Nga Sơn, Hà Trung, Quảng Xương và các đơn vị liên quan, chịu hoàn toàn trách nhiệm theo quy định của pháp luật và các cơ quan thanh tra, kiểm tra trong việc thẩm định các nội dung phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án trong Quyết định này; đồng thời, theo chức năng, nhiệm vụ được giao, quản lý dự án và hướng dẫn, giải quyết kịp thời những công việc có liên quan đến dự án đảm bảo theo quy định.

Điều 3. Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

Chánh Văn phòng UBND tỉnh; Giám đốc các sở: Kế hoạch và Đầu tư, Ngoại vụ, Tài chính, Lao động - Thương binh và Xã hội, Giáo dục và Đào tạo, Văn hóa, Thể thao và Du lịch; Giám đốc Công an tỉnh, Chủ tịch UBND các huyện: Nông Cống, Nga Sơn, Hà Trung, Quảng Xương; Tổ chức Campaign for Tobacco - Free Kids (CTFK), Hoa Kỳ và Trưởng các cơ quan, đơn vị liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

Nơi nhận:

- Như Điều 3 Quyết định;
- Bộ Kế hoạch và Đầu tư (để b/c);
- Bộ Tài chính (để b/c);
- Ủy ban công tác về các tổ chức PCPNN (b/c);
- Chủ tịch, các PCT UBND tỉnh (b/c);
- Các PCVP UBND tỉnh;
- Trung tâm Phục vụ HCC tỉnh;
- Lưu: VT, THKH, VX.

**KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**



Đầu Thanh Tùng